



ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ MEZINÁRODNÍ MISTROVSTVÍ A PŘEBOR V TRIALU JEDNOTLIVCŮ

Název podniku: Bochovské šlapačky
Kategorie: Všechny jezdecké kategorie dle platných řádů pro trial
Číslo podniku: AČR 230/103, EMN 40/103
Datum konání: 2-3.7.2016
Přístup: Mezinárodní silnice: Karlovy Vary- Praha

1. Trať

Název lokality : Bochovsko
Počet kol : 3
Počet sekcí na kolo : 10
Délka trati : 18 km
Čas na absolvování soutěže : 5:30 hod

2. Pořadatel:

Název (klubu) : Trial Team Bochov – Kyselka klub v AČR
Adresa : Mariánská 361, 364 71 Bochov
Telefon + fax : 737 287 104
Sekretariát závodu :
Adresa :
Telefon + fax :
E-mail : info@motorace.cz

3. Přihlášky/Entries

Přihlášky musí být zaslány na předepsaném formuláři, nebo SMS na adresu pořadatele nejpozději 1 hodinu před podnikem tj. do 2.7.2016 11:00 *Entries must be made on the official entry form signed by the rider and sent to organizer until 02.07.2016 at 11:00 latest.*

4. Parkoviště jezdců/Paddock

bude otevřeno v pátek 1.7.2016 od 10:00hodin. *Paddock will be open at Friday July 1st from 10:00 hrs.*

5. Tréninkový prostor/ Practice area

bude zřízen a řádně označen. Pořadatel upozorňuje jezdce a mechaniky, že trénink mimo vyznačený tréninkový prostor bude hodnocen jako nesportovní chování, které bude trestáno nepřípuštěním k soutěži.

Will be built and marked. Any rider found practicing outside the areas set aside by the organisers may not be allowed to start.



6. Kontrola trati a sekcí/Section checking

Kontrola trati a sekcí se bude konat den před podnikem, tj. v pátek 1.7.2016.v 19:00 hodin za účasti sportovního komisaře, ředitele a zástupce jezdců. *Checking of Section will be held a day before the event, at Friday July 1st at 19:00 by Sporting Steward, Clerk of the Course and representant of riders.*

7. Administrativní a technická přejímka /Administrative and technical controls

V sobotu/at Saturday 2.7.2016 od 8:30 do 11:00 hodin

V neděli /at Sunday 3.7.2016 od 8:00 do 9:30 hodin

Zahraniční jezdci musí předložit licenci a souhlas se startem, vydaný jejich FMN

Foreigner riders must submit their licence and Starting Permission issued by their FMN.

Při administrativní přejímce budou pořadatelem soutěže vybírány vklady od jezdců:

During Administrative control have to be paid entry fee as follows:

Mezinárodní Mistrovství a Přebor ČR 800 Kč *International ACCR Trial Championship: 800 CZK*

Kategorie „Žák“ 500 Kč *„Žák“ Category 500 CZK*

Výše vkladu je stanovena na jeden soutěžní den, přičemž zahrnuje pojistné za pojištění odpovědnosti účastníka soutěže za škody na majetku a na zdraví. *Entry fee are defined for 1 day and includes riders insurance of liability.*

8. Zasedání Jury/Jury meeting

První zasedání Jury se uskuteční po skončení administrativní a technické přejímky v 11:30 hodin. Další zasedání určí předseda Jury. Pořadatel zajistí místnost pro konání Jury.

First Jury meeting will be held after the end of administrative and technical control at 11:30. hrs. The next meeting will be decided by Jury President. Organizer is obliged to arrange a room for Jury meetings.

9. Rozprava s jezdci /Riders briefing

Rozprava s jezdci se bude konat v prostoru startu a je pro jezdce povinná. *Compulsory briefing will be held in start area:*

v sobotu/at *Saturday* 2.7.2016 v 11:45 hodin,

v neděli /at *Sunday* 3.7.2016 v 09:45 hodin.

Během rozpravy musí být motocykly předány do vyhrazeného uzavřeného parkoviště. *During a briefing the bikes must be given into appointed closed parking area.*

10. Časový rozvrh/Time schedule

První den podniku: sobota 2.7.2016 12:00 hodin start prvního jezdce

Druhý den podniku: neděle 3.7.2016 10:00 hodin start prvního jezdce

Individuální čas absolvování soutěže pro jezdce je 5 hodin 30 minut, přičemž čas na 1. kolo je 2 hod. 45 minut. *Individual time limit for rider is 5 hours 30 minutes, time for one lap is 2 hours 45 minutes.*

11. Ekologie/Environment

Jezdci i mechanici jsou povinni dodržovat ekologické zásady ve smyslu čl.N 100.2 VSŘ FMS AČR a zákona č.114 ČNR. Použité prostředky na provoz a údržbu závodní techniky, odpadky a ropné látky musí být ukládány do určených nádob umístěných v parkovišti jezdců. Mytí motocyklů je povoleno pouze na k tomu určeném místě v parkovišti jezdců. Další povinností je po celou dobu soutěže používat pouze bezolovnatý benzín, ekologická maziva a při provádění servisních prací používat absorpční rohože. Pořadatel si vyhrazuje právo průběžné kontroly. V případě nedodržení bude jezdec vyloučen. Odpovědnost jezdce se vztahuje i na jeho mechanika. *Riders and mechanics are obliged to respect environmental rules. Used detergents, rubbish and oils must be collected in marked containers. Washing of motorcycles are allowed only at marked area in the paddock. Only unleaded petrol is allowed. Environmental mats are compulsory. Failure will result in disqualification from the event.*



12. Pojištění/ Insurance

Pořadatel na sebe bere povinnost dle čl. N 110.1 VSŘ FMS AČR sjednat pojištění odpovědnosti účastníků akce pro případ odpovědnosti za škodu způsobenou jinému provozem jeho vozidla při sportovní akci. *Organizer is obliged to arrange insurance of liability for participants of the event.*

Soutěž je pojištěna rámcovou pojistnou smlouvou č. 54872354. o pojištění odpovědnosti pořadatele za škodu způsobenou jinému v souvislosti se sportovními akcemi. *Event is insured according to valid rules by contract No. 54872354.*

V případě, že se v průběhu podniku přihodí nebo zjistí zranění, resp. v případě, že charakter zranění vyžaduje vyšetření schopnosti pokračovat v motocyklovém podniku, podepsaný - vědom si nebezpečí ohrožení třetí strany - zbavuje lékaře jejich povinnosti zachovávat lékařské tajemství vůči AČR, resp. vůči zodpovědným činovníkům (lékař podniku, ředitel podniku, sportovní komisař), pracujícím na podniku. *In case of injury occurring or noticed during the event, resp. in case of effects to health which could question the aptitude to continue the motorcycling competition, the undersigned - considering the danger risked also to third parties - discharges the Doctors of their obligation to professional secrecy towards the FMNR, resp. towards the officials responsible (Doctor of the event, Clerk of the Course, Sporting Stewards) working at the event.*

13. Protesty a odvolání/ Protests and Appeals

Veškeré protesty a odvolání musí být podány v souladu s platným Disciplinárním řádem FMS AČR. Protesty proti výsledkům musí být předloženy do 30 minut po zveřejnění výsledků do rukou ředitele soutěže. Protest musí být doložen v souladu s Disciplinárním řádem FMS AČR vkladem 5.000,- Kč, který se vrací, je-li protest shledán oprávněným. *All protest and appeals must be submitted in accordance with ACCR Disciplinary Code. Protests against of results must be submitted to Clerk of the Course within 30 minutes after publishing of the results.*

Odvolání proti rozhodnutí Jury může být podáno k Disciplinární komisi FMS AČR do 5ti dnů od převzetí rozhodnutí na sekretariát FMS AČR doporučeným dopisem s vkladem 10.000 Kč. *Appeal against of Jury Decision can be submitted to ACCR Disciplinary Commission via ACCR Secretariat until 5 days after decision has been accepted.*

14. Slavnostní vyhlášení/Prizegiving Ceremony

Vyhlášení výsledků bude každý den, t.j. v sobotu i v neděli, do 30 minut po dojezdu posledního jezdce v prostoru startu a cíle. *Prizegiving Ceremony will take place each day in the start area within 30 minutes of the final classified rider arriving at the finish.*

Účast jezdců umístěných do 3. místa v jednotlivých kategoriích při slavnostním vyhlášení je povinná. *Presence of riders, placed at the first 3 places, is compulsory.*

15. Oficiální činovníci

Ředitel závodu	Josef Roštejnský
Předseda Jury	Luboš Knížek
Člen Jury	Pavel Karkos
Hlavní technický komisař	Jiří Kohout
Hlavní časoměřič	Jana Dlouhá
Ekolog	Milan Vodička
Hlavní lékař podniku	MUDr Pavla Havlíková



Podnik bude konán v souladu se VSŘ FMS AČR, sportovními řády trialu AČR a těmito zvláštními ustanoveními, která podléhají schválení FMS AČR. *Event will be held according to ACCR Sporting Code, ACCR Trial Rules and these Supplementary Regulations.*

V Bochově dne: 1.6.2016

Josef Roštejnský

ředitel soutěže / *Clerk of the Course*

Zvláštní ustanovení byly schváleny FMS AČR
dne: 02.06.2016 pod č.j.: 03/16